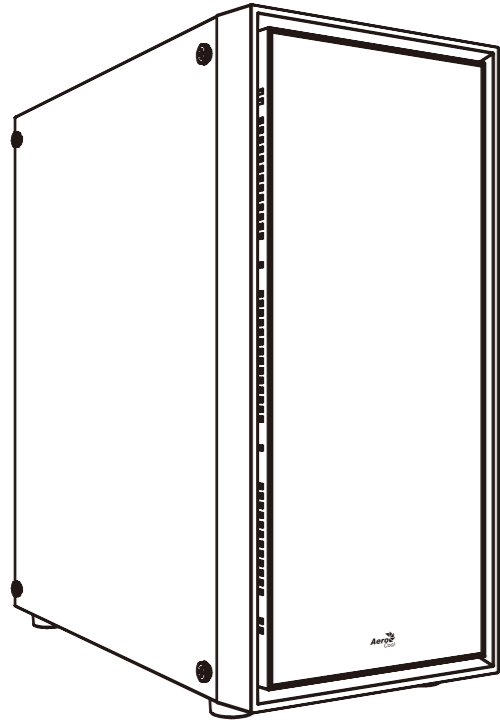


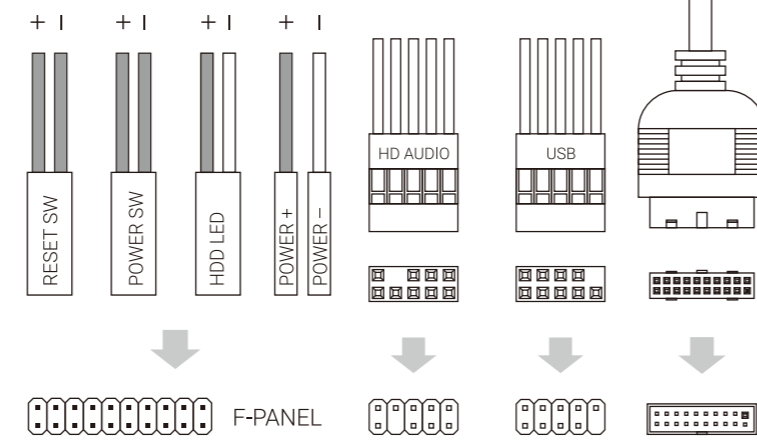
Quartz REVO



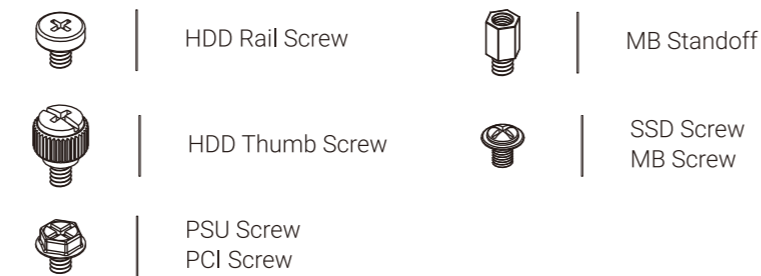
Front I/O Panel Cable Connection

Front Panel Connector

(Please refer to the motherboard's manual for further instructions).



Accessory Bag Contents



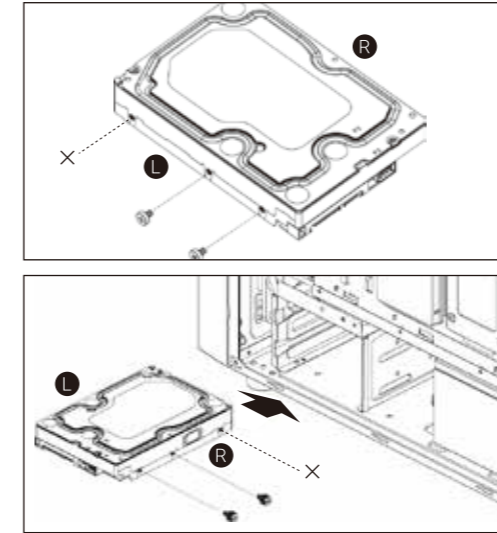
User's Manual
Manual del usuario
Bedienungsanleitung
Manuel d'utilisation

Manuale dell'utente
Podręcznik użytkownika
Руководство пользователя
Manual de utilizador

使用説明書/使用说明书
ユーザーズマニュアル
Нұсқаулары
Talimatlar

How to install Guide

(4) 3.5" HDD x 2



English
Install 3.5" HDD

Italiano
Installare l'unità HDD 3,5"

繁体中 安裝3.5" 硬碟
简体中 安裝3.5" 硬盘

Español
Instalación de 3.5" HDD

Polski
Instalacja HDD 3,5"

日本語
3.5インチHDDを取り付けます

Deutsche
3,5-Zoll-Festplatte installieren

Русский
Установите 3.5" жесткий диск

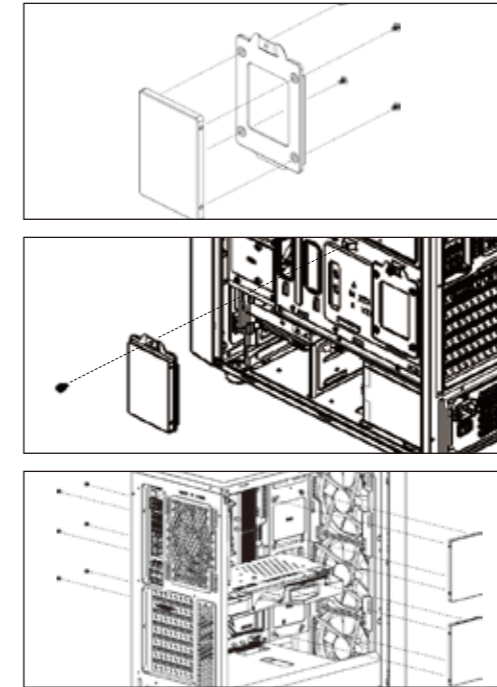
Қазақ тілі
3.5 «қатты дискіні» орнатыңыз

Français
Installer disque dur 3,5"

Português
Instalar o HDD de 3,5"

Türkçe
Yükleme 3.5 "HDD

(5) 2.5" SSD x 4



English
Install 2.5" SSD

Italiano
Installare l'unità SSD 2,5"

繁体中 安裝2.5" 硬碟
简体中 安裝2.5" 硬盘

Español
Instalación de 2.5" SSD

Polski
Instalacja SSD 2,5"

日本語
2.5インチSSDを取り付けます

Deutsche
2,5-Zoll-SSD installieren

Русский
Установите 2.5" жесткий диск

Қазақ тілі
2.5 «қатты дискіні» орнатыңыз

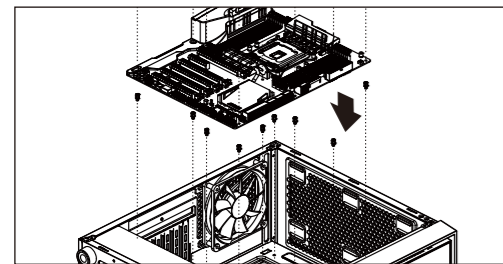
Français
Installer SSD 2,5"

Português
Instalar o SSD de 2,5"

Türkçe
Yükleme 2.5 "SSD

How to install Guide

(1) Motherboard



English
Install Motherboard

Italiano
Installazione della scheda madre

繁体中 安裝主機板
简体中 安裝主机板

Español
Instalación de Placa madre

Polski
Instalacja płyty głównej

日本語
マザーボードを取り付けます

Deutsche
Motherboard installieren

Русский
Установите материнскую плату

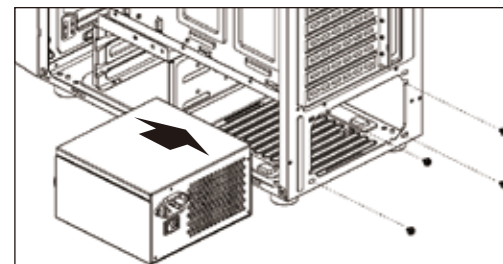
Қазақ тілі
Аналық тақтаны орнатыңыз

Français
Installer carte mère

Português
Instalar a placa principal

Türkçe
Anakart yükleyin

(2) PSU



English
Install PSU

Italiano
Installazione della PSU

繁体中 安裝電源供應器
简体中 安裝电源供应器

Español
Instalación de Fuente

Polski
Instalacja zasilacza

日本語
PSUを取り付けます

Deutsche
Netzteil installieren

Русский
Установите блок питания

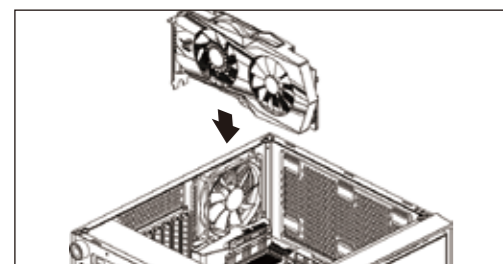
Қазақ тілі
Қорек блогын орнатыңыз

Français
Installer unité d'alimentation

Português
Instalar a fonte de alimentação

Türkçe
PSU yükleyin

(3) Add-on Card



English
Install Add-on Card

Italiano
Inserire la scheda aggiuntiva

繁体中 安裝擴充卡
简体中 安裝擴充卡

Español
Inserte la tarjeta add-on

Polski
Włóż dodatkową kartę

日本語
ドオンカードを挿入します

Deutsche
Setzen Sie die Erweiterungskarte ein

Русский
Установите плату расширения.

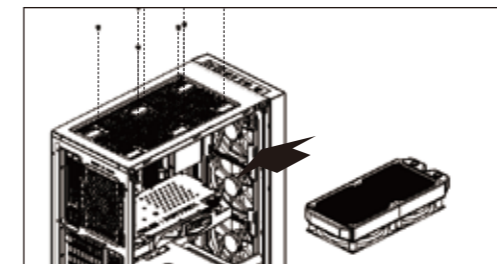
Қазақ тілі
Кеңейту тақшасын салыңыз

Français
Insérez la carte d'extension

Português
Insira a placa suplementar

Türkçe
Eklenli Yükleme Kartı

(6) Radiator



English
Install the radiator

Italiano
Installare radiatore

繁体中 安裝散熱排
简体中 安裝散热器

Español
Instalar radiador

Polski
Zainstaluj chłodnicę

日本語
ラジエーターの取り付け

Deutsche
Lüfter einbauen

Русский
Установите радиатор

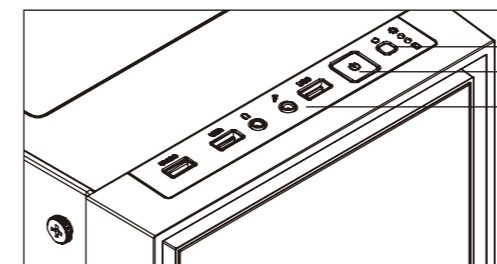
Қазақ тілі
радиаторды орнатыңыз

Français
Installer le radiateur

Português
Instale o radiador

Türkçe
radyatör takın

I/O Panel

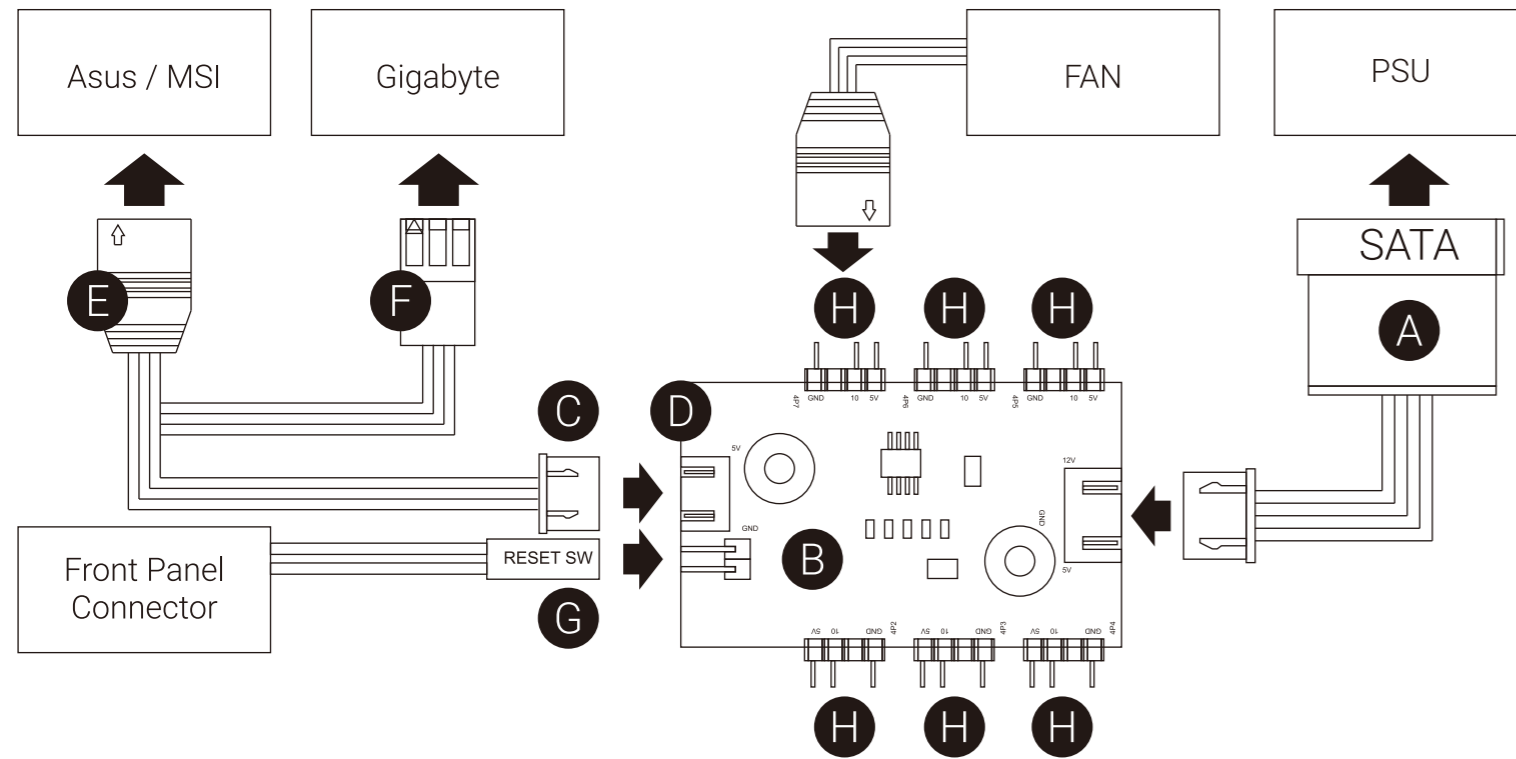


LED Mode Switch
Power Switch
USB3.0 x 1 | USB2.0 x 2 | HD Audio & Mic.

LED Mode Switch
(Hold switch for 2 secs to turn off LED)

RGB1 — RGB2 — RGB3 — RGB4 — RGB5 — RGB6 — RGB7
Purple — Cyan — Yellow — White — Blue — Green — Red

RGB Fan Hub



English

- 2A. For Addressable RGB motherboard: Use the 3-Pin motherboard connector (C) to connect the hub (D) with your Addressable RGB motherboard (larger connector (E) for Asus Aura Sync/MSI Mystic Light Sync and smaller connector (F) for Gigabyte RGB Fusion).
- 2B. For non-Addressable RGB motherboard: Connect the 2-Pin reset switch connector (G) with your hub.

Español

- 2A. Para la placa base RGB direccionable: Utilice el conector de la placa base de 3 clavijas (C) para conectar el concentrador (D) con su placa base RGB direccionable (el conector más grande (E) para Asus Aura Sync/MSI Mystic Light Sync y el conector más pequeño (F) para Gigabyte RGB Fusion).
- 2B. Para la placa base RGB no direccionable: Conecte el conector del interruptor de reinicio de dos clavijas (G) a su concentrador.

Deutsche

- 2A. Bei adressierbarem RGB-Motherboard: Schließen Sie den Hub (D) über den dreipoligen Motherboard-Verbinder (C) an das adressierbare RGB-Motherboard an. (Größerer Verbinder (E) für Asus Aura Sync/MSI Mystic Light Sync, kleinerer Verbinder (F) für Gigabyte RGB Fusion).
- 2B. Bei nicht adressierbarem RGB-Motherboard: Schließen Sie den zweipoligen Reset-Verbinder (G) an den Hub an.

Français

- 2A. Pour une carte mère RVB adressable : Utilisez le connecteur de carte mère avec 3 broches (C) pour connecter le concentrateur (D) à votre carte mère RVB adressable (utilisant le grand connecteur (E) avec Asus Aura Sync/MSI Mystic Light Sync et le petit connecteur (F) avec Gigabyte RGB Fusion).
- 2B. Pour une carte mère RVB non adressable : Connectez le connecteur du commutateur de réinitialisation avec 2 broches (G) à votre concentrateur.

Italiano

- 2A. Scheda madre RGB indirizzabile: Utilizzare il connettore a 3 pin della scheda madre (C) per collegare l'hub (D) alla scheda madre RGB indirizzabile (connettore più grande (E) per Asus Aura Sync/MSI Mystic Light Sync, e connettore più piccolo (F) per Gigabyte RGB Fusion).
- 2B. Scheda madre RGB non indirizzabile: Collegare il connettore di ripristino a 2 pin (G) all'hub.

Polski

- 2A. Dla płyt głównych z adresowalnym RGB: Użyć złącza 3-stykowego płyty głównej (C) do połączenia koncentratora (D) z płytą główną z adresowalnym RGB (większe złącze (E) dla Asus Aura Sync/MSI Mystic Light Sync i mniejsze złącze (F) dla Gigabyte RGB Fusion).
- 2B. Dla płyt głównych z nieadresowalnym RGB: Połączyć 2-stykowe złącze przełącznika zerowania (G) z koncentratorem.

Русский

- 2A. Для системной платы с адресацией RGB: 3-контактный разъем системной платы (C) служит для подключения концентратора (D) к системной плате с адресацией RGB (большой разъем (E) для Asus Aura Sync/MSI Mystic Light Sync, а меньший разъем (F) - для Gigabyte RGB Fusion).
- 2B. Для системной платы без адресации RGB: Подключите 2-контактный разъем кнопки перезагрузки (G) к концентратору.

English

3. Use the RGB 5V fan connectors (H) to connect the Addressable RGB fans with your hub.

Español

3. Utilice los conectores del ventilador RGB de 5 V (H) para conectar los ventiladores de la RGB direccionable con su concentrador.

Deutsche

3. Verbinden Sie die adressierbaren RGB-Lüfter über die RGB-5V-Lüfteranschlüsse (H) mit dem Hub.

Français

3. Utilisez les connecteurs de ventilateur RVB 5V (H) pour connecter les ventilateurs RVB adressables à votre concentrateur.

Italiano

3. Utilizzare i connettori ventola RGB 5V (H) per collegare le ventole RGB indirizzabile all'hub.

Polski

3. Użyć złączy wentylatora RGB 5V (H) do połączenia adresowalnych wentylatorów RGB z koncentratorem.

Русский

3. Разъемы вентилятора RGB 5 В (H) служат для подключения вентиляторов с адресацией RGB к концентратору.

Português

- 2A. Para placa principal RGB endereçável: Use o conector da placa principal de 3 pinos (C) para conectar o concentrador (D) com sua placa principal RGB endereçável (conector maior (E) para Sinc de Asus Aura/Sinc de MSI Mystic Light e conector menor (F) para Fusão RGB de Gigabyte).
- 2B. Para placa principal RGB não endereçável: Conectar o conector do comutador de reajuste de 2 pinos (G) com seu concentrador.

繁體中文

- 2A. 使用具有可編程 RGB 插座(5V)的主板: 將3-pin 接頭(C)插到Hub上: 若使用華碩或微星的主板, 另一端插入接頭(E); 若使用技嘉主板, 則另一端插入接頭(F)。
- 2B. 不支援可編程 RGB 的主板: 將2-pin Reset 接頭插到Hub上。

簡中

- 2A. 使用具有可編程 RGB 插座(5V)的主板: 將3-pin接頭(C)插到Hub上: 若使用華碩或微星的主板, 另一端插入接頭(E); 若使用技嘉主板, 則另一端插入接頭(F)。
- 2B. 不支援可編程 RGB的主板: 將2-pin Reset 接頭插到Hub上。

日本語

- 2A. アドレス指定可能 RGB マザーボードの場合: 3ピンマザーボードコネクタ (C) を使用して、ハブ (D) をアドレス指定可能 RGB マザーボード (Asus Aura Sync / MSI Mystic Light Sync の場合は大きいコネクタ (E)、Gigabyte RGB Fusion の場合は小さいコネクタ (F)) に接続します。
- 2B. 非アドレス指定可能 RGB マザーボードの場合: 2ピンリセットスイッチコネクタ (G)をハブに接続します。

Қазақ тілі

- 2A. Бағытталатын RGB аналық тақтасы: 3 істікті аналық тақтасының коннекторын (C) пайдаланып, шоғырландырғышты (D) бағытталатын RGB аналық тақтасымен (Asus Aura Sync/MSI Mystic Light Sync үшін үлкен коннектор (E) және Gigabyte RGB Fusion (F) кішкентай коннектор) жалғаңыз.
- 2B. Бағытталмайтын RGB аналық тақтасы: 2 істікті ысыру қосқышының коннекторын (G) шоғырландырғышпен жалғаңыз.

Türkçe

- 2A. Adreslenebilir RGB ana kartı için: Dağıtıcısı (D) Adreslenebilir RGB ana kartınıza bağlamak için 3 pimli bağlayıcısı (C) kullanın (Asus Aura Sync/MSI Mystic Light Sync için daha büyük bağlayıcı (E) ve Gigabyte RGB Fusion için daha küçük bağlayıcı (F)).
- 2B. Adreslenebilir olmayan RGB ana kartı için: 2 pimli sıfırlama anahtarını bağlayıcısını (G) dağıtıcınıza bağlayın.

English

1. Use the SATA connector (A) to connect the hub (B) with your power supply unit.

Español

1. Utilice el conector SATA (A) para conectar el concentrador (B) con su unidad de alimentación.

Deutsche

1. Schließen Sie den Hub (B) über den SATA-Anschluss (A) an die Stromversorgung an.

Français

1. Utilisez le connecteur SATA (A) pour connecter le concentrateur (B) à votre unité de bloc d'alimentation.

Italiano

1. Utilizzare il connettore SATA (A) per collegare l'hub (B) alla PSU.

Polski

1. Użyć złącza SATA (A) do połączenia koncentratora (B) z modulem zasilania.

Русский

1. Разъем SATA (A) служит для подключения концентратора (B) к блоку питания.

Português

1. Use o conector SATA (A) para conectar o concentrador (B) com sua unidade de alimentação de energia.

繁體中文

1. 將 Hub (B) 上電源線的SATA (A) 接頭連接到電源供應器。

簡中

1. 將 Hub (B) 上电源线的SATA (A) 接头连接到电源供应器。

日本語

1. SATA コネクタ (A) を使用して、ハブ (B) を電源ユニットに接続します。

Қазақ тілі

1. SATA коннекторын (A) пайдаланып, шоғырландырғышты (B) қуатпен қамту құралына жалғаңыз.

Türkçe

1. Dağıtıcısı (B) güç kaynağı ünitenize bağlamak için SATA bağlayıcısı (A) kullanın.

Português

3. Use os conectores de ventilador RGB 5V (H) para conectar os ventiladores RGB Endereçáveis com seu concentrador.

繁體中文

3. 將可編程 RGB 風扇插到 Hub 的5V接頭 (H) 上。

簡中

3. 將可編程 RGB 風扇插到 Hub 的5V接头 (H) 上。

日本語

3. RGB 5V ファンコネクタ (H) を使用して、アドレス指定可能 RGB ファンをハブに接続します。

Қазақ тілі

3. RGB 5В желдеткіш коннекторларын (H) пайдаланып, бағытталатын RGB желдеткіштерін шоғырландырғышпен жалғаңыз.

Türkçe

3. Adreslenebilir RGB fanlarını dağıtıcınıza bağlamak için RGB 5V fan bağlayıcılarını (H) kullanın.